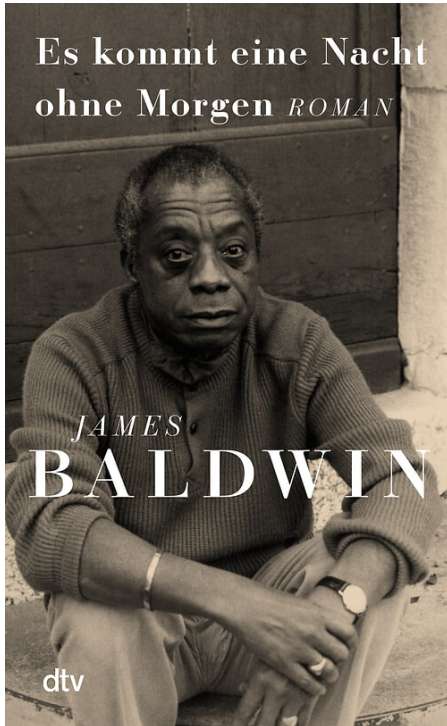




James Baldwin
Es kommt eine Nacht ohne Morgen
 Roman

700 Seiten

ISBN: 978-3-423-28608-4

EUR 30,00 [DE]

EUR 30,90 [AT]

ET 17. Juni 2027

Format : 11,8 x 19,5 cm

Übersetzung: Aus dem

Englischen von Miriam

Mandelkow

Übersetzer*in: Miriam

Mandelkow

James Baldwin

Es kommt eine Nacht ohne Morgen

Roman

»Meiner Erfahrung nach sind die seltsamsten Menschen im Leben jene, die man gekannt und geliebt hat.«

Als Arthur Montana, der berühmte Gospelsänger, zusammengebrochen auf der Toilette eines Londoner Pubs aufgefunden wird, fällt sein Bruder Hall ins Bodenlose. Er blickt zurück, auf drei Jahrzehnte voll Musik, Spiritualität und Verwerfungen in einem Amerika, das zwischen Hoffnung und Barbarei schwankt. Immer schon dabei: die Geschwister Julia und Jimmy. Sie, die als einstiges Wunderkind in den Kirchen Harlems predigte, er Arthurs Klavierpartner. Die vier lieben sich, verlieren sich, finden sich wieder in den Jazzbars von New York, zwischen Koreakrieg und rauschhaften Tagen in Paris. Ein machtvoller Roman über Trauma und erdrückende gesellschaftliche Zwänge, über die Nähe des Heiligen zum Erotischen, über die Grenzen der Widerstandskraft und über die Liebe – so lebenswichtig, wie sie uns immer wieder aufs Neue verwundbar macht.

Eine Einladung zur Weiter-, Neu- und Wiederentdeckung: Baldwins letzter Roman ist ein »Werk der Leidenschaft« (The New York Times), kraftvoll und von großer emotionaler Intensität, das dem Gospel selbst entsprungen scheint.

»Ein fabelhafter Roman. Baldwin kann offenbar gar nicht anders schreiben als sprachgewaltig. Seine ganz eigene große Gabe besteht darin, die schwer erträgliche Übergangseinrichtung fühlbar zu machen, die es bedeutet, Ende des 20. Jahrhunderts in Amerika schwarz zu sein.« New Yorker

»Eine unwahrscheinliche Leseerfahrung. Ein Buch, das einem emotional alles abverlangt, um dies mit dem Gefühl zu belohnen, man hätte die Welt seiner Figuren eine Zeit lang tatsächlich bewohnt.« Paris Review

Aus dem Englischen von Miriam Mandelkow | Mit einem Vorwort von Deniz Utlu



COPY

© GRANGER - Historical Picture Archive /
Alamy Stock Foto

Autor*in

James Baldwin

James Baldwin, 1924 geboren, ist einer der bedeutendsten US-amerikanischen Schriftsteller. Sein bereits zu Lebzeiten vielfach ausgezeichnetes Werk umfasst Essays, Romane, Erzählungen, Gedichte und Theaterstücke. Er starb 1987 in Südfrankreich.

Übersetzer*in

Miriam Mandelkow

Miriam Mandelkow, 1963 geboren, wurde für ihre Neuübersetzung von James Baldwins ›Von dieser Welt‹ mit dem Helmut-M.-Braem-Übersetzerpreis ausgezeichnet.

News

Förderpreis für Literatur und literarische Übersetzungen der Stadt Hamburg 2018

Für die Neuübersetzung von James Baldwins ›Von dieser Welt‹ wurde Miriam Mandelkow 2018 mit dem Förderpreis für Literatur und literarische Übersetzungen der Stadt Hamburg in der Kategorie Förderpreise für Literatur ausgezeichnet.

Helmut-M.-Braem-Übersetzerpreis 2020

Miriam Mandelkow wurde mit dem Helmut-M.-Braem-Übersetzerpreis 2020 ausgezeichnet.

Autor*in James Baldwin bei dtv

- Kein Name bleibt ihm weit und breit, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14984-6
- Es kommt eine Nacht ohne Morgen, Hardcover, ISBN: 978-3-423-28608-4
- Ein anderes Land, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14863-4
- Nach der Flut das Feuer, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14736-1
- Beale Street Blues, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14800-9
- Von dieser Welt, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14725-5
- Von einem Sohn dieses Landes, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14902-0
- Von dieser Welt, Hörbuch, ISBN: 978-3-7424-0409-1
- Wie lange, sag mir, ist der Zug schon fort, Hardcover, ISBN: 978-3-423-28402-8
- Kein Name bleibt ihm weit und breit, Hardcover, ISBN: 978-3-423-28400-4
- Giovannis Zimmer, Taschenbuch, ISBN: 978-3-423-14791-0